

わたしたちは、豊かな緑と水を守り、潤いのある住みよい柏をつくるために、この憲章を定めます。

1. たかひに話し合っ、心のかよう明るい柏をつくりましよう。
1. 老人を敬い子どもを愛する。あたたかい柏をつくりましよう。
1. 環境をととのえ、安全できれいなまち・柏をつくりましよう。
1. 教育を重んじ、健康で、文化の薫り高い柏をつくりましよう。
1. 国際理解を深め、平和な柏をつくりましよう。

人のうごき 214,704人 (前月より+343人) 61,152戸 (前月より-52戸) (52.2.28現在) 発行/柏市役所 柏市柏5丁目10番1号 編集/市長公室広報広聴課 毎月1日15日発行 TEL 67-1111内線223



明るく広々とした市民体育館は、バレーやバスケットなど各種スポーツに最適です (使用調整練習会で)

# 5月1日 市民体育館オープン

## 三面のバレーコートがすっぽり 柔道・剣道場なども完備

市民の長年の夢であった「柏市民体育館」が、いよいよ五月一日オープンすることになりました。この体育館は、幼児から老人まで、広く市民に利用していただけるよう設計されており、スポーツ技術の向上よりも、あらゆる人々のスポーツに対する欲求にこたえられるようにとの配慮がなされています。館内には主体育室や柔道場、剣道場のほか千四百人収容の観覧席などが設けられており、柏で初めての本格的な体育館といえます。そこで、今号では「市民体育館」を有効に活用していただくために、その概要と利用方法などを紹介することにしました。

市民文化会館わきの柏下七十三番地に完成した「市民体育館」は、五十一年十二月に着工し、工事が進められていたもので、費用は六億九千三百万円。

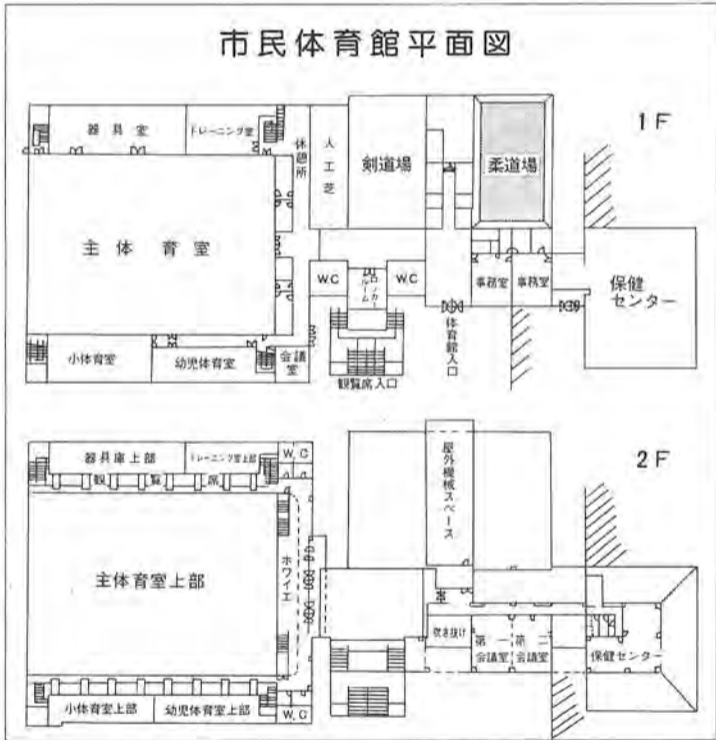
スポーツを通じて市民の健全な心身の発達と、スポーツの普及発展をはかることを目的に建設されたこの体育館は、まさに市民体育のメッカとなるところといえます。

規模は、鉄筋コンクリート三層建て一部鉄骨造りで、面積は六千三百二十平方メートル。一階には、主体育室、小体育室、柔道場、剣道場、トレーニング室、幼児体育室、シャワー室などが設けられています。

主体育室は、タテ三十六メートル、ヨコ四十八メートル、バスケットは二面、バレーは三面、軟式テニスは二面、バドミントンは八面、卓球台は二十台が利用できるという広さがあります。

柔道場や剣道場は、いずれも三百九十平方メートル(百八十二畳)もあり、それぞれ試合場が二面とれるという、県内でも数少ない施設。小体育室は、卓球などの練習場に、トレーニング室は体力づくりの場として、幼児体育室には遊具を置き、小学校低学年までの子ども用プレイルームとして、広く利用していただきます。

二階・三階には観覧席があり、定員は千四百人。三階には「ダイニング」という合成ゴムの床材を使用した、一周二百メートルのランニングコースがあり、選手のウォーミングアップなどに使えます。また、身体の不自由な方でも、気軽にスポーツに親しめるよう、スロープ式の入口や、身障者用トイレ・卓球台なども設置されています。



### 市民体育館平面図

1F: 主体育室、小体育室、幼児体育室、会議室、剣道場、柔道場、トレーニング室、人工芝、休室、WC、事務室、車庫、保健センター、観覧席入口、体育館入口

2F: 主体育室上部、小体育室上部、幼児体育室上部、会議室、トレーニング室上部、WC、ホワイエ、屋外階段スペース、第一・第二会議室、保健センター

### 市民体育館の団体の利用方法

個人の場合、当日、直接体育館へ行き、閉館の二時間前までに利用券を購入すれば利用できます。小学校入学以前の幼児は無料です。小学校入学以前の子供は、個人で利用できるのは、小体育室、トレーニング室(ランニング)に制限されます。

団体の場合は、事前に申し込みを。個人の場合は直接体育館へ。団体は事前に申し込みを。個人の場合は直接体育館へ。

### 柏市民体育館の使用料

使用区分	時間区分		夜間の部	全日の部
	午前の部	午後の部		
貸し切り	学生	2,000	2,500	3,500
	一般	4,000	5,000	7,500
貸し切り	学生	500	500	500
	一般	1,000	1,000	1,000
貸し切り	学生	50	50	50
	一般	100	100	100

### 案内図

4月16日 日立女子バレーチーム来る

バドミントンの湯木選手も模範演技を披露

市民体育館の開館に先立ち、有りとおり行われます。観覧希望者は名選手による「模範演技」が次の一先着千人まで無料で入場できますので、当日、直接体育館へお越しを。

○とき 四月十六日正午から演技開始

○出場選手

▽日立製作所女子バレーボールチームによる紅白試合

▽77金英バドミントン選手権大会優勝の湯木博恵選手による模範演技。

### 健康な家庭づくり

「柏市民体育館」開館おめでとうございます。立派な体育館が完成し、その使用も間近となり、文字通り「待ってました」と手を打たれたくなるスポーツ愛好家が市内にも大勢おられることでしょう。家庭婦人の仲間もその一つです。

テニス、卓球、体操、バレー

健康な家庭づくり

に役立てたい

三小ママさんバレーチーム

宮下和子

「柏市民体育館」開館おめでとうございます。立派な体育館が完成し、その使用も間近となり、文字通り「待ってました」と手を打たれたくなるスポーツ愛好家が市内にも大勢おられることでしょう。家庭婦人の仲間もその一つです。

テニス、卓球、体操、バレー

健康な家庭づくり

に役立てたい

三小ママさんバレーチーム

宮下和子

# 生活関連施設整備に重点

## 新年度の予算

### 一般会計は二百十五億円余

#### 前年度より十八・七%伸びる

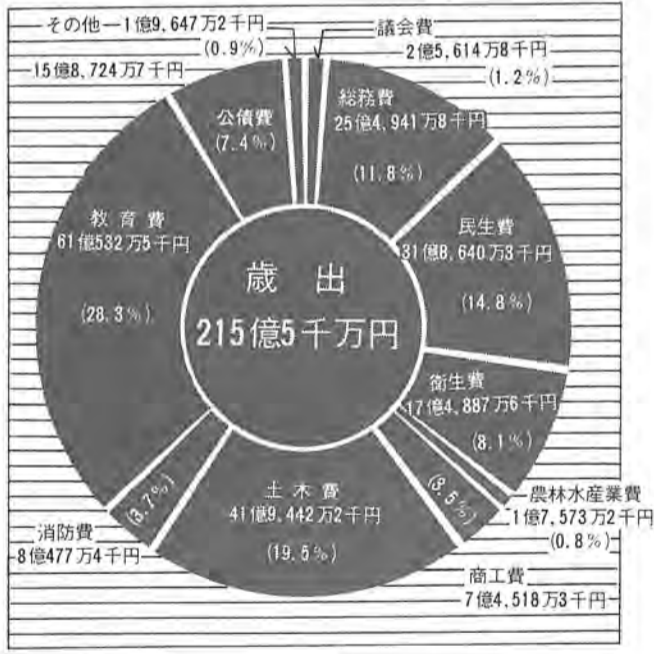
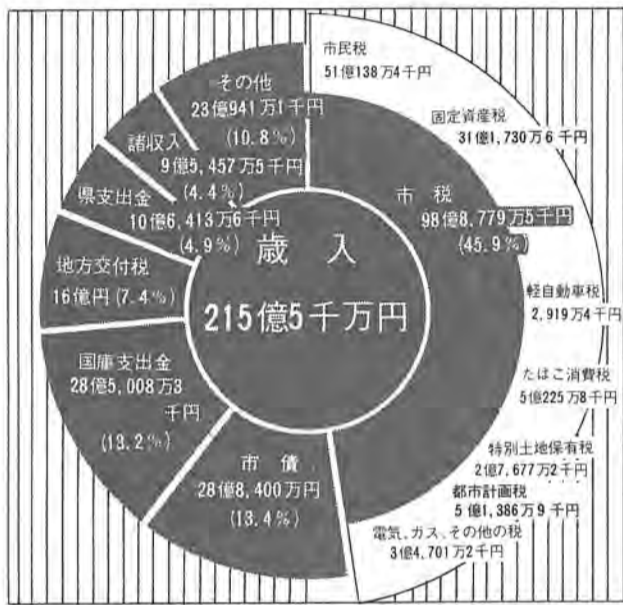
新年度予算はどのような財源のもとに編成され、どう使われるのか——市政を進めていく上で重要な事となる昭和五十二年度柏市予算が三月市議会で決まりました。一般会計二百十五億五千万円、特別会計(下水道事業を含む)八十二億六千九百七十七万円、合わせて総額二百九十八億一千九百七十七万円。前年度当初予算に比べ十五・六%増の大型予算となっています。この予算は、厳しい地方財政の現状の中で、市税、地方交付税の確保はもとより、補助金、起債(借金)等の特定財源の積極的な導入によって編成。そして、市民福祉の増進を基調とした中期計画実現のために積極的に生活関連への投資に努めたものです。この結果、とくに市民生活に密着した一般会計予算では、人口急増に対処するため義務教育施設、保育園、幼稚園、高等学校の整備、ごみ埋立場、一般下水排水等生活環境の整備、都市計画道路、公園等の都市基盤の整備、さらによりきめ細かい福祉の充実が図られ、伸び率は前年度比十八・七%の増をみています。

一般会計の歳入構成割合は別図のとおりですが、前年度と比較して市税、県支出金、地方交付税、市債が大幅に増加しています。内容的には自主財源が五十八・七%、依存財源が四十一・三%の割合。一方、歳出の構成割合は、教育費が二十八・三%を占め、ついで土木費十九・五%、民生費十四・八%、総務費十一・八%、その他三万五千円の前年度より七億八千二百五十六万九千九百六十六円、十六・六%の伸びと比べて土木費、教育費、衛生費、民生費等が増加しています。経費別には、市民の行政需要にこたえるための投資的経費が八十八億五千四百八十四万六千円で予算総額の四十一・一%を占め、前年度より十四億九千五百三十三万五千円で、前年度比二十七・七%増が目立っています。本年度計上した主な事業は次のとおりです。



学校の建設など教育費は一般会計歳出のトップを占めています

### 一般会計歳入歳出の内訳



### 昭和52年度予算の会計別内訳

会計別	本年度予算額	前年度予算額	増減率%
一般会計 (A)	21,550,000	18,150,000	18.7
特別会計			
国民健康保険事業	2,230,000	1,995,000	11.8
公益質屋事業	41,200	30,500	35.1
下水道事業	1,954,000	1,776,000	10.0
柏駅東口市街地再開発事業	793,600	844,800	△6.1
南柏駅東口土地区画整理事業	17,800	10,000	78.0
北柏駅南口土地区画整理事業	352,100	364,000	△3.3
公園事業	3,000	2,600	15.4
公設総合地方卸売市場事業	590,000	576,500	2.3
合計 (B)	5,981,700	5,599,400	6.8
(A) + (B)	27,531,700	23,749,400	15.9
水道事業	2,288,000	2,042,000	12.0
総計	29,819,700	25,791,400	15.6

【教育費】 新設校舎新築三校、校舎増築二校、校舎改築二校、屋内運動場新築三校、プール新築三校、新設校用地取得一校、拡張用地等二校、高等学校の建設(継続)、幼稚園及び教育研究所の建設、交通安全トレーニングコース設置、校庭整備、青年館三館建設、スクールバス購入、体育館駐車用地整備、就園奨励費の増額

【民生費】 保育園二園新築、近隣センター用地取得、視覚障害者用信号機二カ所設置、老人福祉センター施設の整備、災害救助用避難場所標識柱設置、福祉団体への助成、言語障害者への言語指導室開設、身体障害者及び一人暮らしの老人のための福祉電話の設置、精神障害者の医療費負担、ねたきり老人訪問事業、高額療養費貸付事業、災害見舞金、心身障害児手当、身体障害者手当、精神

【土木費】 公園施設整備、都市計画道路整備、道路新設改良、防塵舗装、排水整備、公営住宅建設、交通安全施設整備、道路清掃、柏駅西口地区都市計画作成委託事業など。

【衛生費】 粗大ごみ破碎処理施設の建設(継続)、公害測定機器整備、ごみ埋立用地取得、清掃車両購入、ごみ不法投棄処理委託、環境監視モニター設置、救急医療体制充実のための助成など

【消防費】 防火水槽の設置、小型動力ポンプ、水槽付消防自動車購入、器具置場設置、消防本部署新庁舎設計委託など。

【総務費】 交通安全施設整備、営平かしわ荘増築、庁舎等の整備、電動バイクの購入など。

【農林水産業費】 農業排水路整備、農業構造の調査分析、村ぐるみ農業推進事業など。

【商工費】 新規大型店小売業者入店資金利子補給事業、中小企業金融対策の強化など。

### 秘書×7から

三月十六日 柏駅西口地区画整理審議会委員、柏都市計画審議会委員、柏商工会の初期の会長などを努められた浅野四平氏の葬儀に参列。弔辞を述べたあと、市議会へ。

四月六日 豊四季乳児園を含め十一園目の西原保育園の開所式に、かわい子供たちから花束を贈られ、思わず顔をほころばす。施設を見て回り「環境も良い、設備も整っているし、父母の皆さんに喜んでもらえるなあ」と満足気

四月八日 本市と姉妹都市を結んでいる米國トランス市のお客様が来柏。午前中、市民体育館で同館完成とトランス市民来柏を記念して行われた植樹式に出席。午後、市長室を訪ずれたトランス市民と親しく懇談。そのあと柏ライオンズクラブ結成十周年記念式典へ。



### 下水道工事で通行止め

#### 松ヶ崎地先 来年3月末まで

北柏駅周辺の都市環境整備のひとつとして、今、根戸工業団地内の伊藤ハム東京工場から朝日ビル柏工場付近にかけて下水道工事が進められています。

この工事に伴い、別図のとおり松ヶ崎地先の一部が通行禁止となっていますので、工事期間中はうかい路などをご利用下さい。

○期間 昭和53年3月31日まで  
○対象 一般車両 歩行者



# イチゴレンタル園が開く

## 増尾地区に百五十区画

初夏の陽差しを浴びたいに、イチゴを摘みとってみたいながら、ご家族でピクニックせんか。市では、今年も増尾地区



の農家の協力をえてイチゴレンタル園を開きます。

イチゴレンタル園には、一區画に五十株のイチゴが植えられています。

収穫期までの栽培管理は農家が行い、収穫期になったら自由に摘みとってもらいます。

レンタル園は増尾駅の北側に六カ所(計百五十区画)あり、レンタル期間は五月中旬から六月中旬までです。その間一區画について十〜十三キロ位の収穫がみこまれば最盛期には二・三日おきに摘みとれます。

ご家族連れでの行楽をかねて新鮮なイチゴの摘みとりができるレンタル園をどうぞご利用下さい。

○品種 ダナー種(一部に宝交早生)

○区画数 百五十区画(一區画五十株)

○申し込み 四月十六日(土)午前十時から正午までにファミリー

かしわ三層の市民サロン(63一五八五三)でレンタル料(一區画当たり四千五百円)を持参のうえ手続きを。申し込みは先着順ですの

でお早め。

○問い合わせ 市役所農政課(64一五三三四)へ。

## 陶器作りや映画鑑賞を

### 柏寿荘で老後を楽しむ

船戸の老人福祉センター「柏寿荘」では六十歳以上の市内在住のお年寄りを対象に「陶芸教室」を別表のとおり開きます。

### 陶芸教室日程表

月 日	内 容
4月25日	開 講 式
5月9日	花 器 造 型
16日	〃 〃 〃 〃 〃 〃
30日	〃 〃 〃 〃 〃 〃
6月13日	抹茶碗 造 型
20日	〃 〃 〃 〃 〃 〃
7月4日	〃 〃 〃 〃 〃 〃
8月22日	銘銘皿 造 型
29日	〃 〃 〃 〃 〃 〃
9月12日	〃 〃 〃 〃 〃 〃
26日	自 由 造 型
10月3日	〃 〃 〃 〃 〃 〃
17日	〃 〃 〃 〃 〃 〃
31日	〃 〃 〃 〃 〃 〃
11月7日	〃 〃 〃 〃 〃 〃
21日	〃 〃 〃 〃 〃 〃
12月5日	〃 〃 〃 〃 〃 〃
12日	〃 〃 〃 〃 〃 〃
1月9日	〃 〃 〃 〃 〃 〃
23日	〃 〃 〃 〃 〃 〃
2月6日	〃 〃 〃 〃 〃 〃
13日	見 学 会
20日	自 由 造 型
3月6日	閉 講 式

※時間はいずれも午前10時〜正后まで。



姉妹都市トランスからの市民親善視察団の一

行は、四月七日来柏し、桜の下で柏おどりをともに踊るなど、日本の春を楽しみました。(写真)一行は、翌八・九日と新設の市民体育館で記念植樹を行ったり、田中地区の農家を興味深げに見学したあと、京都を訪れ、明日十六日に帰国予定。

# 柏のまがし

## 質屋

一六銀行などいわれ、庶民に親しまれている質屋はいつころからあるのでしょうか。

中世のころは、土倉・庫倉などと呼ぶ、質物をとって金銭を貸す機関があったそうです。

「質屋」の名が初めて現われたのは元和八年(一六二二)のことです。質屋の歴史も相当に古いものがあるわけですね。

江戸時代はたいへん繁昌し、元禄時代には江戸の質屋が株仲間となりました。地方に質屋ができるようになったのは、文化文政(一八〇四〜一八二九)のころです。

このころですが、市域にできたのもこの時期のことです。文政元年(一八一八)の「花野井村商人初年教書上帳」によれば、七人の質屋渡世の者がいたことが書かれています。

このほかの村のものには時代が多少ちがいますが、大青田二人、船戸三人、小青田一人、大室三人、高田三人、篠田二人、松ヶ崎四人、布施十五人、根戸三人、戸張五人となっています。

わかっているものだけでもこれだけの数ですから、市域全体ではたいへんな数の質屋渡世の者がいたこととなります。これらの質屋は、すべて農業のかたわらする、いわゆる農閑渡世でした。

当時の質屋は、「元質屋」と「送り質屋」に分かれています。

明治初年の大福帳を見ますと質屋にはカヤ、反物、ふとんなど生活必需品ばかりです。今のものは貴金属など、せいたく品が多いので、昔と今との大きな違いです。今は生活を営むために質屋を利用する傾向にあるようですが、昔は深刻なものがあったにちがいない。

# お隣りさん

緑の香り漂うさわやかな春に柏の町からスターひしめく歌謡界の明日を目指して、一人の若者が旅立った。その人、鶴岡弥生さん(本名も同じ)。中新宿二丁目に住む会社員、鶴岡耕蔵・恵さんの長女でまだ十七歳になっただけ。歌謡界は、とくとレコードで聴きたくおとして、身長百五十七センチ、シヨートカットの髪の毛、ふんとくられた小鼻、美人ではないが庶民的な愛らしさがいっぱい。『由美おかる』に似ているとの評。デビュー曲「冒険」「サラダ」

の季節(クラウン、ドーナツ盤)のジャケットは、彼女の魅力を一しかり立てのジュースのような、キュートでフレッシュな魅力あふれる大型新人です。春三月弥生の季節にデビューを飾る彼女に、ぜひとも温かい大きな支援を」と述べている。『ヤング』に人気



弥生の空に羽ばたく

の時「芝居が好きで、両親の反対を押し切って」俳優、徳大寺伸氏の門下生となる。昭和四十九年、テレビ映画「非情のライセンズ」の中学生役でデビュー。その後ドラマ「レディ」やCMで活躍。ちよっと見落としてしま

いそう平凡な親しみが、鶴岡弥生さんの人気の秘密らしい。ご本人も「私は二枚目より三枚目」ちゃんとわきまをきいていらっしやる。仕事の関係で共立高から地元東葛飾高の夜間部に入。その東葛飾高も、やむなく、三月

はなかなか強いです。

ご愛読の程。

## 弥生の空に羽ばたく

### ◆「サラダの季節」で歌謡界に…◆

#### 中新宿 鶴岡さん

「お隣りさん」の執筆担当者が変わります。引き続き

「お隣りさん」の執筆担当者が変わります。引き続き

「お隣りさん」の執筆担当者が変わります。引き続き

「お隣りさん」の執筆担当者が変わります。引き続き

# 家庭サービスセンター

### 子宮がんの無料検診

毎月第一・三・五の日に

千代田近隣センター▽二千日  
西原青年館▽二二二日 社会福  
祉センター(豊住)▽二二二日  
豊四季台団地集会所▽二二五日  
南部青年館▽二二六日 柏市勤  
労青少年ホーム(根戸)▽二二  
七日 藤心第三青年館▽二二八  
日 柏市民サロンの時間はいずれ  
も午後一時半〜三時まで ○持参  
品 母子健康手帳 パスポート  
○申し込みは当日直接会場へお  
受け付けます。○問い合わせ 保  
健センター(64-1333)へ。

### 赤ちゃんの育児相談

19日から市内七か所で

○とき・ところ ▽四月十九日  
ノなど耐久消費財で、不用となっ

# 市民の声

## 安全な道路工事で 復旧を完全に

### 奥島 健輔 (会社員)

### 西山 一五三

市内のいたるところで道路が掘り起こされ、通行者の障害になり、工事完了後の回復状態が悪いため段差がつくなど、車を運転してハンドルの取られることがあり非常に危険です。市ではどのような指導を行っているのでしょうか。

「お答え」現在、市には、水道やガス、下水道管、電話ケーブルなどを埋設するための道路占路や路地にいたるまで、連日工事が行われている現状です。

たものや欲しいものの情報を市民に提供する「不用品交換情報コーナー」を柏市民サロンの(ファミリカシワ三階)で行っています。

○利用方法 「譲ります」「譲って下さい」の別、品名、メーカー、年式、購入価格、譲渡(受)希望価格、住所、氏名、電話番号を市民サロンの(63-1585)までご連絡を。

眠っている品物を有効に  
不用品交換を市民サロンの  
希望者は保育課へ

市の保育園の保育が、お座で休んでいる間、臨時に勤務していただけの方を募集しています。対象は四十五歳までの保育資格者。

市の保育園の保育が、お座で休んでいる間、臨時に勤務していただけの方を募集しています。対象は四十五歳までの保育資格者。

## 市役所人事異動

四月一日付 ( ) 内は旧職  
▽消防長 鈴木 真(公設総合  
地方卸売市場長) ▽市民部長  
内藤啓生(衛生部長) ▽福祉部  
長(兼 福祉事務局長 木川 威  
長(兼 福祉事務局長 木川 威  
(民生部長) ▽環境部長 渡辺  
福次郎(福祉事務局長) ▽公設  
総合地方卸売市場長 中村良夫  
(消防長) ▽教育委員会事務局  
参事(兼)社会教育課長事務取扱  
津金 信(総務部参事) ▽市長  
公室参事(兼)秘書課長事務取扱  
土田 昭(秘書課長) ▽福祉部  
参事(兼)保育課長事務取扱 海  
保雄(青少年課長)  
▽企画調整課長 熊倉秀之(企

勤務時間 午前八時半〜午後五時(土曜日は午後十二時半)  
○貸金 日額三千五百円 ○申し込みと問い合わせ 保育課(内線二四四)へ。

### 手賀沼付近の植物観察

18日春の七草採集会

手賀沼周辺で、自然に親しみながら植物の知識を高めようと「春の七草採集会」が開かれます。

○とき 四月十八日 午後一時〜三時 ○採集コース 中央公民館一市民文化会館一沼沼一五小一中央公民館 ○定員 先着四十人 ○申し込みと問い合わせ 本日前九時から中央公民館(67-1222)へ電話で ○持参するもの 小さなシャベル、新聞紙、ビニール袋、筆記具

魚肉野菜 サービスステーション

- 魚肉 毎月第2木曜日
- 野菜 毎月第1・3水曜日
- 魚肉 毎月第2日

各協力店でどうぞ

# おしらせ

### 精神科医療費を助成

最高月一万円を負担

市では、精神科またはノイロゼなどの精神疾患で二か月以上入院している方の保護者に対し、医療費の一部をこの四月から負担することになりました。

### 「吉植庄亮」の展示会

竹久夢二の書簡など

千葉県が生んだ「田園歌人」吉植庄亮の足跡を紹介する展示会が、「吉植庄亮とその周辺」と題して柏市立図書館で開かれます。これには、竹久夢二、有島武郎、斎藤茂吉などからの書簡、本人の著書、色紙等が展示されます。なお、書簡は十数二の金沢純さんから柏市に寄贈されたもの。○とき 四月二十一日〜二十八日(二十五日は休館) 午前八時半〜午後五時

### ことばの指導室開設

五月から十学二学園に

市内に在任する就学前のお子さんで、ことばの不自由な方を対象とした言語指導室が五月一日から十学二学園内に開設されます。お子さんの声の異常やことばのリズムの乱れでお悩みの

### 難病見舞金の範囲拡大

慢性腎炎は成人にも

〇溶血性貧血、肺線維症、特発性心筋症、免疫不全症候群、脳脊髄血管異常、網膜色素変性症、天疱瘡、メニエール病、慢性腎臓病、脊髄小脳変性症、若年性高血圧症、クロン病、特発性門脈圧亢進症、肝内胆汁うっ滞、シエーグレン病、アミロイドーシス、特発性非感染性骨髄炎、後縦靭帯骨化症、原発性肺高血圧症。なお、慢性腎炎は成人または通院者にも適用されることになりました。○問い合わせ 市役所婦人児童課(内線二二二)

### 市役所人事異動

中橋平(市民課長) ▽福祉総務課主幹(兼)社会福祉協議会事務局長 早川 勇(保険年金課長補佐) ▽老人福祉課長 宮城叶次(厚生課長) ▽婦人児童課長 市川俊雄(第一清掃事務局長) ▽福祉施設課長(兼)十学二学園直(農業委員会事務局) ▽契約課長 小島 誠(管財課長) ▽徴収課長 谷川一夫(資産税第一課長) ▽市民税課長 山野辺敏行(市民税課長補佐) ▽資産税課長 森島 勁(資産税第二課長) ▽市民課長 根本義男(議事事務局庶務課長) ▽健康管理課長 鈴木皓氏(衛生課長) ▽市民施設課長 松丸 実(企画調整課長) ▽福祉総務課長 田

### でんわ

所地	66-3811
中山	72-2702
中野	31-5702
土	31-6622
部	72-4802
流	72-2670
部	54-5988
健康センター	64-3333
道公	66-2191
民防	67-2224
立	64-0119
民防	64-5346
民防	64-9141
民防	64-9573
第一	45-7045
第二	31-7900

### 難病見舞金の範囲拡大

慢性腎炎は成人にも

〇溶血性貧血、肺線維症、特発性心筋症、免疫不全症候群、脳脊髄血管異常、網膜色素変性症、天疱瘡、メニエール病、慢性腎臓病、脊髄小脳変性症、若年性高血圧症、クロン病、特発性門脈圧亢進症、肝内胆汁うっ滞、シエーグレン病、アミロイドーシス、特発性非感染性骨髄炎、後縦靭帯骨化症、原発性肺高血圧症。なお、慢性腎炎は成人または通院者にも適用されることになりました。○問い合わせ 市役所婦人児童課(内線二二二)

### 農業者年金の加入を

40歳〜57歳の方は至急

農業者年金は農業のための年金です。五十アル以上の農地をもち、国民年金に加入している農業者は必ず加入しなければなりません。そのほか、三十アル〜五十アル未満の農業者五アル以上の農業者の後継者、農業生産法人の従事者は希望により加入することが出来ます。特に大正九年一月二日昭和十二年一月一日までに生まれの方は、今、加入手続きをしないと永久に加入の機会を失うこととなります。○問い合わせ 市内各農協が柏市役所内柏市農業委員会(内線二五七)へ

### 柏市美術会展を開催

日本画など30点を展示

日本画、洋画、工芸など力作三十点を集めた「柏市美術会展」が開かれます。○とき 四月二十日〜二十四日 午前十時〜午後五時 ○ところ 柏市中央公民館 ○入場無料

### 新緑の市内めぐり

27日施設見学会

○とき 四月二十七日 ○見学会コース ▽午前コース 午前

### 労働者の歴史めぐり

勤労青少年の親縁に

柏市勤労青少年ホーム育成会

### 趣味の切手展を開く

会場は柏そごう八階

柏郵便局では、四月十五日から二十日まで柏そごう八階連絡通路で「趣味の切手展」を開きます。これは、柏局の消印が、柏駅のダブルデッキと篠籠田の三匹獅子を組み合わせて図案化したものに変ったのを記念して行うもの。

### フラワーデザインを

22日から柏そごうで

柏市内のフラワーデザインの愛好者たちが、次のとおり展示会を開きます。○とき 四月二十二日〜二十七日 ▽ショーの日 二十三日・二十四日それぞれ午後一時〜三時から ○ところ 柏そごう二階シンボルゾーン ○入場無料

### 建築組合で包丁研ぎ

17日カスミストアで

県建築組合連合会柏支部(本吉喜正会長)では、奉仕活動の一環として包丁研ぎを次のとおり行います。○とき 四月十七日 午前九時〜午後二時 ○ところ 千代田カスミストア ○研ぎ料 市価三百円を百円で

### 固定資産税

第1期 全

納期限は4月30日です。忘れずに納めましょう。

### 交通安全事故

52年3月16日〜3月31日

市内	1	36
死者	1	3
負傷者	3	154
計	3	154
死者	1	3
負傷者	3	154
計	3	154

### 交通安全事故

52年3月16日〜3月31日

市内	1	36
死者	1	3
負傷者	3	154
計	3	154
死者	1	3
負傷者	3	154
計	3	154